

# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (II)  
PART II—Section 3—Sub-section (II)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 349]

नई दिल्ली, बुधवार, अगस्त 11, 1983/श्रावण 20, 1905

No. 349]

NEW DELHI, THURSDAY, AUGUST 11, 1983/SRAVANA 20, 1905

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन की रूप में  
रखा जा सके

Separate faging is given to this Part in order that it may be filed as a separate  
compilation

रेल मंत्रालय

(रेलवे बोर्ड)

अधिसूचनाएं

नयी दिल्ली, 10 अगस्त, 1983

भूमिगत रेल (संकर्ष निर्माण) अधिनियम, 1978 की धारा 21(1)(ख)  
के अन्तर्गत अधिसूचनाएं

क्र०आ० 575 (ख) —यतः केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए विम्पसिखन अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरेखण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हों, अस्थायी रूप से खाली कराने का निदेश दिया जाय, अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसर में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा नियंत्रण या कब्जे में हो ती उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निःशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी क्षमता का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, प्रदान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एस-4, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निविष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निविष्ट क्षमता जो केन्द्र सरकार की राय में पर्याप्त हो। प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत परिसर संख्या	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
1	2	3
1. 48, कमानाल ओपेष्ट रोड, कलकत्ता।	1. श्री श्याम चंद पाल मालिक : तमक कारखाना-वस्तर 2. श्री रामकरण जगन्नाथ प्रसाद मालिक : गोलबारी दुकान 3. श्री महेश कुमार.एन विजय कुमार मालिक : विद्युट्ट्रेडर्स 4. श्री प्रदीप कुमार भौमिक मालिक : महाभाया मोटर एकेसरिज। 5. श्री कणी भुवण भौमिक मालिक : जयशंकर बन-कानाहजिक बर्क्स	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्तविक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल संपत्ति और अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताये अनुसार निष्क्रमण।

1	2	3
6.	श्री सुशील कुमार मालिक : कलकत्ता आगू सापलाइ	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (बाली करने) की वास्तविक तारीख से लगभग छह महीने की अवधि के लिए सभी बिलसंपत्ति और
7.	श्री असित कुमार सरकार मालिक : सरकार ब्रादर्स	अवशेष सभी पदार्थों सहित सभी अन्य वस्तुओं का उपर
8.	श्री रामेश्वरलाल राजेंद्र प्रसाथ दुकान का मालिक : रामेश्वर लाल गुप्ता	बनाये अनुसार निष्क्रमण ।
9.	श्री लक्ष्मी कान्त आश मालिक : ओयेष्ट बेंगल आटोमीकइल ट्रांसपोर्ट एजेंसी	
10.	श्री अशोक सामन्त मालिक : हरीपद दत्ता नरत्तम सामन्त	
11.	श्री रामचन्द्र बेहेरा मालिक : गोरी पान हाप	
12.	श्री कार्तिक चन्द्र काश्यप एवं अपारापर मालिक : राजीव दास	
13.	श्री कार्तिक चन्द्र दास मालिक : दास ब्रदर्स	
14.	श्री भोलानाथ साहा बणिक मालिक : बेबी बेराइटी स्टोर	
15.	श्री बलराम चंद मालिक : गोबाम	
16.	श्री धीरेन्द्र नाथ दास मालिक : नाथ दुकान	
17.	मालिक : रवीन्द्र स्टोर	
18.	नेपाल चन्द्र भौमिक मालिक : ओयेष्ट बेंगल रोड लिमि	
19.	श्री श्याम चंद्र पाल मालिक : नमक का गोबाम	
20.	मनरमजन भौमिक मालिक : ट्रांसपोर्ट एजेंसी	
21.	श्री फनाभुवन भौमिक मालिक :	
22.	श्री नपेन्द्रनाथ घोष मालिक : रनजन स्टोर	
23.	श्री श्रीकान्त सरकार	
24.	मेनेजर, मिनिस्ट्रिकेट बैंक	

[फा.सं. 8.एम.टी.पी.नं.ने/एल.पू/1]

## MINISTRY OF RAILWAYS

(Railway Board).

## NOTIFICATIONS

New Delhi, the 10th August, 1983

Notifications under section 21(1)(b) of the Metro Railway (Construction of Works) Act, 1978.

S.O. 575(E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned

in the schedule below along with their family and dependents as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost as considered suitable by the Central Government, or to pay an amount which in its opinion is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4 Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager Railway for this purpose—

(a) for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or

(b) for presenting himself to receive from the Metro Railway Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

## SCHEDULE

Building/ Premises No.	Name of the affected persons	Directions
1	2	3
1. 48, Canal West Road,	1. Sri Shyam Chand Paul, Owner of Business Centre for Salt (Office)	Evacuation of all persons together with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.
	2. Sri Ramkaran Jagannath Prasad, Owner of Grossary Shop.	
	3. Sri Mahesh Kumar & Sri Bejoy Kumar, Owner of Bishnu Traders	
	4. Sri Pradip Kumar Bhowmick, Owner of Mahamaya Motor Accessories.	
	5. Sri Phani Bhusan Bhowmick, Owner of Jaysankar Vulcanising Works.	
	6. Sri Sushil Kumar, Owner of Calcutta Potato Supply.	
	7. Sri Ashit Kumar Sarkar, Owner of Sarkar Brothers.	
	8. Sri Rameswar Lal Gupta, Owner of Rameswarlal Rajender Prasad	
	9. Sri Lakshmi Kanta Aash, Owner of West Bengal Automobile Transport Agency.	
	10. Sri Ashok Samanta, Owner of Hari Pada Dutta Narottam Samanta.	
	11. Sri Ram Chandra Behara, Owner of Couri Pan Shop.	
	12. Sri Kartick Ch. Kashyap & Others Owner of Rajib Traders.	

1	2	3	1	2	3
13. Sri Kartick Ch. Das, Owner of Das Brothers.	Evacuation of all persons together with any movable property and/ or any animal as described above for a period of six months		3. श्री परम निधि साधुबां मालिक : साधुबां एवं कं०	लगभग 6 महीने की अवधि के लिए	
14. Sri Bholanath Saha Banik, Owner of Baby Variety Stores.			4. श्री गोपेश चन्द्र दास मालिक : कुर्गा भंडार	सभी चल संपत्ति और/अथवा सभी	
15. Sri Balai Chand Nandi, Owner of (Godown).			5. श्री कमल कृष्ण मति मालिक कमल कृष्ण मति	पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का	
16. Sri Dhirendra Nath Das, Owner of Tea Shop.			6. श्री नारायण चन्द्र दास श्री कुर्गा स्टोर	ऊपर बताये अनु- सार निष्क्रमण ।	
17. Rabindra Stores (Closed).			7. श्री सुभाष चौधरी एवं शम्भु नाथ हाजरा मालिक : सुभाष स्टोर		
18. Sri Nepal Chandra Bhow- mick, Owner of West Bengal Road Link.	approxi- mately from the actual date of evacuation in each indivi- dual case.		8. } 9. बन्दी हुए खोली }		
19. Sri Shyam Chand Paul, Owner of Salt Godown.			10. श्री लक्ष्मी कान्त आश मालिक : टब्लू की आर्टोमो बाइल ट्रांसपोर्ट एजेंसी		
20. Sri Monoranjan Bhowmick, Owner of Transport Agency.			11. श्री कृपाशंकर साहा एवं श्री उमाशंकर साहा मालिक : रत्नजना स्टोर		
21. Sri Phani Bhusan Bhowmick.			12. श्री हरिहर राम भक्त मालिक आलू की गोदाम		
22. Sri Nripendra Nath Ghosh, Owner of Ranjan Stores.					
23. Sri Khokan Sarkar.					
24. Manager, Syndicate Bank.					

[Case No. 83/MTP/C/LA/1]

का०आ० 576 (अ).—यतः केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरेखण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली करने का निर्देश दिया जाय, अतः एतद्वारा यह निर्देश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और अधिकृत सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल संपत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा निगरान या कब्जे में हो तो उनके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें ।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निशुल्क उपलब्ध करने की अथवा एक ऐसी धन-राशि का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है ।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एम-4, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिये—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता में अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए ।

हमारे परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
1	2	3
28, आर०जी० आर रोड, कलकत्ता	1. श्री बलाच चन्द्र नन्दी मालिक : नन्दा भवांस 2. श्री प्रशान्त कुमार सरकार मालिक : सब संगला स्टोर	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्त- विक तारीख से

[फाइल सं० 83/एम०टी०पी०/सी/एन ए/2]

S.O. 576 (E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building,

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation,

Such evacuation shall be done by every affected persons within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation,

## SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
2. 28. R.G. Kar Road (S/S)	1. Sri Balal Chand Nandi, Owner of Nandi Bros. 2. Sri Prasanta K. Sarker, Owner of Sarba Mongla Stores. 3. Sri Param Nidhi Sadhukhan, Owner of Sadhukhan & Co. 4. Sri Gopesh Ch. Das, Owner of Durga Bhandar. 5. Sri Kamal Krishna Maity, Owner of Kamal Krishna Maity. 6. Sri Narayan Chandra Das, Owner of Sri Durga Stores. 7. Sri Subhas Choudhury & Sri Sambhu Nath Hajra, Owner of Subhas Stores. 8. Owner of locked room. 9. -do- 10. Sri Lakshmi Kanta Ash, Owner of W.B. Automobile Transport Agency. 11. Sri Kripasankar Shaw & Sri Umasankar Shaw, Owner of Ranjana Stores. 12. Sri Harihar Ram Bhagat, Owner of Potato Godown.	Evacuation of all persons together with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/2]

कां० ५७७ (अ).—केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरेखण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ २० मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली कराने का निदेश दिया जाय, अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निविष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित ओ इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु जो उनकी अभिरक्षा, निर्यन्त्रण या कब्जे में हो तो उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निःशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी क्षमता का जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एस-४, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत

प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(१) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निविष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क प्रदान करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निविष्ट क्षमता, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हों, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
3. २७, मोहन लाल स्ट्रीट कलकत्ता	1. श्री राधेश्याम अगरजल मालिक, राधेश्याम एवं सुशील कुमार एवं कं० 2. श्री शिवपद नन्दी मालिक, गोरंगा स्टोर 3. श्री श्याम चाप पाल मालिक, नमक का गुदाम 4. श्रीमती सुनीति बाला साहा, मालिक श्याम सुन्दर स्टोर 5. श्री सुभाष गुप्ता, सुभाष भंडार 6. श्री चित्तरंजन मण्डल, मालिक, इनाइटेड ट्रांसपोर्ट एजेंसी 7. श्री परम निधि साधुबा, मालिक, मोटर गैरज 8. श्री बासुदेव भट्टाचार्य, मालिक बासुदेव स्टोर 9. श्री शिवपद नन्दी, मालिक : नमक की गुदाम 10. श्री बलाई चाद नन्दी, मालिक : चाप गोदाम 11. श्री चन्द्रिका यादव 12. श्री भूपेन्द्र माध पाल 13. श्री शिवचरन मंडल 14. श्री राजु स्टोर (मालिक पता नहीं मिला)	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्त-विक तारीख से लगभग ६ महीने की अवधि के लिए सभी चल सम्पत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताये अनुसार निष्क्रमण

[फाइल सं० ८३/एम०टी पी/सी/एल ए/३]

S.O. 577(E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any movable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent

to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- (a) for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- (b) for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

#### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
3. 27, Mohan Lal Street.	1. Sri Radheshyam Agarwal, Owner of Radheshyam & Shusil Kumar & Co. 2. Sr. Sivapada Nandi, Owner of Gouranga Stores. 3. Sri Shyam Chand Paul, Owner of Salt Godown. 4. Smt. Suniti Bala Saha, Owner of Shyam Sunder Stores. 5. Sri Subhas Gupta, Owner of Subhar Bhandar. 6. Sri Chitta Ranjan Mondal, Owner of United Transport Agency. 7. Sri Param Nidhi Sadhukhan, Owner of Motor Garage. 8. Sri Bashudev Bhattacharyee, Owner of Bashudev Stores. 9. Sri Silva Pada Nandi, Owner of Salt Godown. 10. Sri Balai Chand Nandi, Owner of Tea Godown. 11. Sri Chenika Jadab, 12. Sri Bhupendra Nath Paul. 13. Sri Sibcharan Mondal, 14. Owner of Raju Stores.	Evacuation of all persons to her with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/3]

कॉ.सं. 578 (अ).—केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का जो भूमिगत संरेखन के ऊपर तथा उसके किसी भी धरक 20 मीटर के भीतर स्थित हो अस्थायी रूप से खाली कराने का निर्देश दिया जाय, अतः एतद्वारा यह निर्देश

दिया जाता है कि सीधे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिसरों में रहे हों, माथ ही यदि कोई बात सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा, नियंत्रण या कब्जे में हों तो उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एन-4, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तत्पश्चात् के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) स्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों के नाम	निर्देशन
4. 25 बी, मोहन लाल स्ट्रीट (चौथासल मोकान) कलकत्ता	प्रधान शिक्षक, जैन शिक्षा निकेतन	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) का वास्तविक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी बात संपत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताये अनुसार निष्क्रमण।

[फाइल सं० 83/एम०टी०पी०सी/एल ए/4]

S.O. 578(E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the executive Engineer CS-4 Metro Railway, who is the authorised representatives of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- (a) for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Calcutta, or





के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली करने का निदेश दिया जाए, अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा, निर्वहन या कब्जे में हों तो उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे निःशुल्क उपलब्ध कराने की व्यवस्था एक ऐसी धनराशि का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर सी एम-4 भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिये महाप्रबंधक भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं सूचना प्राप्त होने के तीस दिनों के भीतर या निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो प्राप्त करने के लिए अपने आप को वेतन करने के लिए।

इमारत परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
6. 26ए, आर०बी० कार रोड, कलकत्ता (कोयला लान मीकाम)	1. श्री शिवशंकर यादव मालिक : देशप्रिय स्टोर 2. श्री देवी प्रसाद मुखर्जी एवं श्री रमना प्रसाद मुखर्जी मालिक : नेशनल माइकल स्टोर 3. श्री शान्ति रंजन दे मालिक : पाल की दुकान 4. श्री मृत्युंजय दे मालिक : पुस्तकें कागज की दुकान 5. श्री बीरेन्द्र नाथ दे मालिक : पुस्तकें कागज की दुकान 6. मैनेजर सी०टी०सी० मैन 7. श्री गोपालदास गुप्ता 8. श्री कपूर चन्द्र जैन	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) का वास्तविक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल सम्पत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का उपर बताये अनुसार निष्क्रमण।

[काइल सं० 83/एम०टी०पी०/सी/एल ए/6]

S.O. 580 (E):— Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in those premises, together with any movable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or;
- for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

#### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
6. 26A, R.G. Road.	1. Sri Shishankar Jada, Owner of Deshapriya Store. 2. Dabi Prasad Mukherjee, Shyama Prasad Mukherjee, Owner of National Cycle Store. 3. Sri Shanti Ranjan Dey, Owner of Pan Shop. 4. Sri Mrityunioy Dey, Owner of Old paper shop. 5. Sri Dharendra Nath Dey, Owner of Old paper shop. 6. Manager CTC Mess. 7. Sri Gopal Das Gupta. 8. Sri Kapoor Chand Jain.	Evacuation of all persons together with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/6]

का०आ० 581(क).—जतः केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मैट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का जो भूमिगत संरेखण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली करने का निदेश दिया जाए अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु जो उनकी अभिरक्षा, निर्वहन या कब्जे में हों तो उसके सहित उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे निःशुल्क उपलब्ध कराने की व्यवस्था एक ऐसी धनराशि का जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर सी एस-4 भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निविष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निविष्ट धनराशि जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत	परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
7. 26 वीं आर०जी० कर रोड कलकत्ता (चौथासल भोकास)	1. श्री रामदुर मिश्र एवं श्री कादाइ प्रसाद मिश्र मालिक : मिश्र चाय कं० 2. श्रीमती रीता बेहून मालिक : प्रदाप सिंह एवं कं० 3. श्री पुरुष उत्तम चौधरी मालिक : चौधरी एण्ड० कं० 4. श्री राम कितान चौधरी 5. श्री गोपीनाथ आदक 6. श्री पिथारी लाल जैन 7. मैनेजर सी०टी०सी० मैम 8. श्री राजकुमार जैन	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्त- बिक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल सम्पत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का उपर बताये अनुसार निष्क्रमण ।	

[फाइल सं० 83/एच०टी०पी०/सी०/एचए/7]

**S.O. 581(E) :**—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents as residing in these premises together with any movable property or animal that may be in their custody control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation free of cost as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer, CS-4 Metro Railway who is the authorised representative of the General Manager Metro Railway for this purpose—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- for presenting himself to receive from the Metro Railway Calcutta a specific amount which in the opinion of Central Government is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
7. 26B, R.G. Kar Road (4/Storied)	1. Sri Ramdaur Misra & Sri Kodai Prasad Mishra Owner of Mishra Tea Co. 2. Mrs. Rita Trehan Owner of Partap Singh & Co. 3. Sri Purusotham Chowdhury Owner of Choudhury & Co. 4. Sri Ram Khitwan Choudhury. 5. Sri Gopinath Adak. 6. Sri Pyaro Lal Jain. 7. Manager CTC Mess. 8. Sri Raj Kumar Jain.	Evacuation of all persons together with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/ LA/7]

कय०आ० 582(अ).—यतः केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का जो भूमिगत संरेखण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली कराने का निर्देश दिया जाय अतः एतद्वारा यह निर्देश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निविष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिसर और भागियों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु जो उनकी अभिरक्षा नियंत्रण या कब्जे में हो तो उसके सहित उक्त इमारत को खाली कर दे।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान जिते केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे निःशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर सी एस-4 भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निविष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निविष्ट धनराशि जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
8. 26 सी, आर०जी० कार रोड, कलकत्ता (चौथासल भोकास)	1. श्री पुष्पउत्तम चौधरी मालिक : तेम गोदाम चौधरी कम्पनी का 2. श्री परमनिधि साधुजां	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) का वास्तविक तारीख से



- |                           |                  |
|---------------------------|------------------|
| 3. श्री विन्ध्य नाथ राय   | लगभग 6 महीने     |
| 4. मैनेजर सी०टी०सी० मैसेज | की अवधि के लिए   |
| 5. श्री मैथिल चरण मिश्र   | सभी चल सम्पत्ति  |
| 6. श्री चन्द्र शंकर मिश्र | और/अथवा सभी      |
| 7. श्री हरि चरण मिश्र     | पशुओं सहित सभी   |
|                           | व्यक्तियों का    |
|                           | ऊपर बताये अनुसार |
|                           | नियुक्ति।        |

[फाइल सं० 83/एम०टी०पी०/सी०/एम०ए/8]

**S.O. 582 (E) :—**Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents as residing in these premises together with any movable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4 Metro Railway who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta or
- for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta a specific amount which in the opinion of Central Government is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

## SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
8. 26C, R.G. Kar Road (4-Std).	1. Sri Purusotham Choudhury, Owner of Oil Godown of Choudhury & Co. 2. Sri Param Nidhi Sadhukhan. 3. Sri Dinendra Nath Roy. 4. Manager CTC Mess. 5. Sri Maithili Saran Singh. 6. Sri Chandra Sekhar Singh. 7. Sri Hari Charan Singh.	Evacuation of all persons together with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/8]

**का०आ० 583(अ) :—**यस केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मैट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरक्षण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली कराने का निर्देश दिया जाए, अतः एतद्वारा यह निर्देश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में कि निर्दिष्ट परिमरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिमरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा, नियंत्रण या कब्जे में हो ता उनसे सहित, उक्त इमारतों को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों का ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थल स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, नि:शुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान का प्राप्ति करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी०एम०-4, भूमिगत रेलवे में जो दृग प्रयोजन के लिए, महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता में अस्थायी और पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान नि:शुल्क ग्रहण करने के लिए अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता में निर्दिष्ट धनराशि, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत परिमर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
9. 26 डी०आर०जि० कर रोड, कलकत्ता (चौथातल मोकान)	1. श्री मुचल चन्द्र दे मालिक लॉहे लकड़ की गुदाम 2. श्री शिव शंकर यादव मालिक देशप्रिय स्टोर 3. श्री गोपाल चन्द्र आशक 4. शान्तावन मारगन भाई प्याटेल 5. मैनेजर सी०टी०सी० मैसेज 6. श्री राम कृपाल तेयारी	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्तविक सारीश्वर में लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल संपत्ति और अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों की ऊपर बताए अनुसार निष्क्रमण।

[फाइल सं० 83/एम०टी०पी०/सी०/एम०ए/9]

**S.O. 583 (E) :—**Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any movable property or animal that may be in their custody, control or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation free of cost as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4 Metro Railway who is the

authorised representative of the General Manager Metro Railway for this purpose—

- (a) for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway Calcutta, or
- (b) for presenting himself to receive from the Metro Railway Calcutta a specific amount which in the opinion of Central Government is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

#### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
9. 26D, R.G. Kar Road (4 Std.)	1. Sri Subol Ch. Dey, Owner of Hardware Godown, with any movable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case. 2. Sri Shib Sankar Jadav, Owner of Despriya Store. 3. Sri Gopal Ch. Adak. 4. Santaben Magan Bhai Patel. 5. Manager CTC Mess. 6. Sri Ram Kripal Tewari.	Evacuation of all persons together

[Case No. 83/MTP/C/LA/9]

कां०आ० 584(अ).—यतः केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरक्षण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हों, अस्थायी रूप से खाली कराने का निदेश दिया जाए, अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निविष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और अधिकतम सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा, नियंत्रण या कब्जे में हो तो उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निःशुल्क उपलब्ध कराने की अपेक्षा एक ऐसी धनराशि का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एस-4, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निविष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निविष्ट धनराशि, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

#### अनुसूची

इमारत	परिमर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
10. 24 ए०आर०जी० कर रोड, कलकत्ता (चोथा तल मोकान)		1. श्रीमती शोम राणी दुता मालिक : दुता साईकिल स्टोर 2. श्री प्रद्युम्न कुमार साहा एवं श्रीमती पद्मावती साहा मालिक : देशी मद की दुकान 3. श्री रवीन्द्र कुमार माजुमदार 4. श्री रतीन्द्र कुमार माजुमदार 4. श्री सुकुमार बैनर्जी	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) का वास्तविक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल सम्पत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताये अनुसार निष्क्रमण।

[फाइल सं० 83/एम०टी०पी०सी/एल ए/10]

S.O.584(E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings described in the schedule below which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- (a) for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- (b) for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

#### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
10. 24A, R.G. Kar Road	1. Smt. Sova Rani Dutta, Owner of Dutta Cycle Store. 1. Sri Pradyot Kr. Saha & Smt. Padmabati Saha, Owner of Country Sprit Shop. 3. Sri Rathindra Kr. Majumder.	Evacuation of all persons together with any moveable property and/or any animal as described above for a period of six months

4. Sri Rathindra Kr. Majumder.	approximately from the actual
5. Sri Sukumar Banerjee.	date of evacuation each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/10]

का० आ० 585 (अ).—यह: केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मैट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का जो भूमिगत संरक्षण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो अस्थायी रूप से खाली कराने का निदेश दिया जाए अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आधितों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी अभिरक्षा नियंत्रण या कब्जे में हों तो उनके सहित उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे निःशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एस-4, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

## अनुसूची

इमारत	परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों के नाम	निर्देशन
11. 24 बी. आर. जि. कार रोड, कलकत्ता (चौथातल मीकान)	1. श्री राम चन्द्र प्रसाद साहू एवं श्री केशव प्रसाद साहू मालिक: गोपाल ट्रेडिंग कं० 2. श्री राम शंकर वणिक मालिक: वणिक एंटरप्राइज 3. श्री विमल क्रान्ति दास मालिक: बिमको 4. श्री कमल कान्ति मैति मालिक: गुड़ की दुकान एवं गुडाम 5. श्री गोपीनाथ आवक मालिक: लक्ष्मी बैराइट स्टोर 6. श्री निलमनि सरकार मालिक: मिता स्टोर 7. श्रीमती महामाया बजन 8. श्री प्रद्युम्न कुमार सैक 9. श्री रामश्वरूप जैन	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) का वास्तविक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल संपत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों की ऊपर बताए अनुसार निष्क्रमण	

[काइल सं० 83/एम० टी० पी०/सी/एल ए/11]

S.O. 585 (E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or

within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- for presenting himself to receive from the Metro Railway Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

## SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
11. 24B. R.G. Kar Road	1. Sri Ram Chand Prasad Shaw, Sri Keshab Prasad Shaw. Owner of Gopal Trading Co. 2. Ram Sankar Banik, owner of Banik Enterprise. 3. Sri Bimal Kanti Das, Owner of Bimco. 4. Sri Kamal Kanti Maity, Owner of Molases Godown. 5. Sri Gopinath Adak, Owner of Lakshmi Variety Stores. 6. Sri Nilmoni Sarkar, Owner of Mita Stores. 7. Smt. Mahamaya Bardhan. 8. Sri Prodyat Kr. Moitra. 9. Sri Ramswarup Jain.	Evacuation of all persons together with any moveable and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/11]

का० आ० 586 (अ).—यह: केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मैट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत रेलवे के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो,

अस्थायी रूप से खाली कराने का निदेश दिया जाए, अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनकी रक्षा नियंत्रण या कब्जे में हो, तो उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निःशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर सी एस-4 भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

#### अनुसूची

इमारत	परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों के नाम	निर्देशन
12. 24 सी. आर. जि.		1. श्री प्रद्युत कुमार माहा एवं श्री- मती पद्मावती साहा मालिकः (चौथातल मीनन) 2. मैनेजर सी. टी. सी. मैस 3. मैनेजर सी. टी. सी. मैस 4. श्री केशरी जैन	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्तविक तारीख से लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल सम्पत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताए अनुसार निष्क्रमण।

[फाइल सं० 83/एम. टी. पी./सी./एल ए/12]

**S.O. 586(E).**—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost as considered suitable by the Central government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

(a) for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or

(b) for presenting himself to receive from the Metro Railway Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient to procure a temporary alternative accommodation.

#### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
12. 24C, R.G. Kar Road.	1. Sri Prodyat Kr. Saha & Smt. Padmabati Saha Owner of Country Spirit Shop. 2. Manager CTC Mess. 3. Manager CTC Mess. 4. Sri Kesari Jain.	Evacuation of all persons together with any moveable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/12]

का० आ० 587 (अ).—यतः केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा करना आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित अनुसूची में वर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरेखण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हो, अस्थायी रूप से खाली कराने का निदेश दिया जाए, अतः एतद्वारा यह निदेश दिया जाता है कि नीचे दी गयी अनुसूची में निर्दिष्ट परिसरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिवार और आश्रितों सहित जो इन परिसरों में रह रहे हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु जो उनकी अभिरक्षा, नियंत्रण या कब्जे में हो तो उसके सहित, उक्त इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, निःशुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान को प्राप्त करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर सी एस-4 भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए महाप्रबन्धक भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तीस दिन के भीतर यह निष्क्रमण कर देना चाहिए—(क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान निःशुल्क ग्रहण करने के लिए अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

#### अनुसूची

इमारत	परिसर सं०	प्रभावित व्यक्तियों का नाम	निर्देशन
13. 24 डी आर. जि. कार रोड, कलकत्ता (चौथातल मीनन)		1. श्री नन्द लाल दे मालिकः लोहे लकड़ की दुकान एवं गोदाम 2. श्री विपुल कुमार बणिक मालिकः बणिक एण्टरप्राइज	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की वास्तविक तारीख से



1	2	3	4
		3. मैनेजर सी. टी. सी. मैम	लगभग 6 महीने
		4. मैनेजर, सी. टी. सी. मैम	की अवधि के लिए
		5. मित्रु साहू	सभी चल सम्पत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताए अनुसार निष्क्रमण।

[फाइल सं० 83/एम. टी. पी/सी/एल ए/13]

S.O. 587(E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager, Metro Railway for this purpose—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta, a specific amount, which in the opinion of Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

## SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
13. 24D, R.G. Kar Road.	1. Sri Nanda Lal Dey. Owner of Hardware Godown. 2. Sri Bipul Kumar Banik Owner of Banik Enterprise. 3. Manager CTC Mess. 4. Manager CTC Mess 5. Sri Mitu Shaw.	Evacuation of all persons together with any moveable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.

[Case No. 83/MTP/C/LA/13]

का० आ० 588 (अ) —यह केन्द्रीय सरकार की राय में ऐसा कर आवश्यक है कि कलकत्ता में भूमिगत (मेट्रो) रेलवे के निर्माण के लिए निम्नलिखित श्रुतियों में अर्णित सभी इमारतों का, जो भूमिगत संरक्षण के ऊपर अथवा उसके किसी भी तरफ 20 मीटर के भीतर स्थित हों, अस्थायी रूप से खाली करने का निर्देश दिया जाय, और एवरेट्स यह निर्देश दिया जाता है कि नीचे दी गयी श्रुतियों में निर्दिष्ट परिमरों में रहने वाले व्यक्ति अपने परिदार और आश्रितों सहित/ जो इन परिमरों में रहे रहें हों, साथ ही यदि कोई चल सम्पत्ति अथवा पशु, जो उनको अश्व-रक्षा, नियंत्रण या कब्जे में हो तो उनके सहित, उक्त हम इमारत को खाली कर दें।

प्रभावित व्यक्तियों को ऐसा अस्थायी वैकल्पिक स्थान, जिसे केन्द्रीय सरकार उपयुक्त समझे, नि:शुल्क उपलब्ध कराने की अथवा एक ऐसी धनराशि का, जो सरकार की राय में वैकल्पिक स्थान की प्रदान करने के लिए पर्याप्त है, भुगतान करने की व्यवस्था की गयी है।

प्रत्येक प्रभावित व्यक्ति को कार्यकारी इंजीनियर, सी एम-4, भूमिगत रेलवे से जो इस प्रयोजन के लिए सह-प्रबन्धक, भूमिगत रेलवे के प्राधिकृत प्रतिनिधि हैं, सूचना प्राप्त होने के तब तक के भीतर यह निष्क्रमण करना चाहिए— (क) भूमिगत रेलवे कलकत्ता से अस्थायी तौर पर कोई निर्दिष्ट अस्थायी वैकल्पिक स्थान नि:शुल्क ग्रहण करने के लिए, अथवा (ख) अस्थायी वैकल्पिक स्थान खरीदने के लिए भूमिगत रेलवे कलकत्ता से निर्दिष्ट धनराशि, जो केन्द्रीय सरकार की राय में पर्याप्त हो, प्राप्त करने के लिए अपने आप को पेश करने के लिए।

इमारत	परिमर सं०	प्रभावित व्यक्तियों के नाम	निर्देशन
1	2	3	4
14	22, आर० जि० कारोड,	1. श्री सतीश चन्द्र सामन्त मालिक. सामन्त एवं क० 2 श्रीमती अमरा पाल मालिक. शक्कर मन्दाई एजेंसी 3 श्री हरिशंकर वणिक मालिक. वणिक एवं क० 4 श्री गोपाल गोपाल मालिक. बरीवाला बावर्स एवं क० 5 मालिक ऊदमको ओवाच एवं क० 6 श्री दिव्यदीप दत्ता मालिक. लक्ष्मी साइकिल स्टोर 7 श्री बिजय कुमार मुखर्जी मालिक/जन. प्रय चाप हाउस 7ए/आ श्री कृष्ण मित्र मंडल मालिक. पान की दुकान 8 श्री चंद्रिका प्रसाद पाल 9 श्री सुशील कुमार दत्ता एवं श्री-मती कृष्णा दत्ता मालिक. दत्ता साइकिल क० 10 श्री सुरेन्द्र नाथ जैन श्री नरेन्द्र नाथ जैन 11 श्री बालादत्त वणिक 12 श्री अश्विनी चन्द्र चेटर्जी एवं प्रदर मालिक. ग्रामो साइकिल स्टोर	प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की दिनांक विक तारीख लगभग 6 महीने की अवधि के लिए सभी चल सम्पत्ति और/अथवा पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताए अनुसार लक्ष्मी साइकिल स्टोर निष्क्रमण। प्रय चाप हाउस पान की दुकान लक्ष्मी साइकिल स्टोर प्रत्येक मामले में निष्क्रमण (खाली करने) की दिनांक विक तारीख लगभग छ. म. की अवधि के लिए

1	2	3	4	Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
	13	किशोरी मोहन बैनर्जी एवं वंदन का स्टेट	सभी चल संपत्ति और/अथवा सभी पशुओं सहित सभी व्यक्तियों का ऊपर बताये अनुसार निष्क्रमण।		2. Smt. Amala Paul, Owner of Sugar Supply Agency. 3. Sri Hari Sankar Banik Owner of Banik & Co. 4. Sri Gopal Goel, Owner of Beriwal Bros & Co.	any moveable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.
		[फाइल सं. ८/एम टी पी/सी/एल ए/14] हिम्मत सिंह, सचिव, रेलवे बोर्ड, पदेन संयुक्त सचिव			5. Owner of Wimco Watch & Co. (Locked) 6. Sri Biswanath Dutta, Owner of Lakshmi Cycle Stores. 7. Sri Bejoy Kumar Murarka, Owner of Janapriya Tea House. 7A. Sri Kripa Sindhu Mondal Owner of Pan Shop. 8. Sri Chandrika Prasad Paul. 9. Sri Sushil Kumar Dutta & Smt. Krishna Dutta. Owner of Dutta Cycle Co.	Evacuation of all persons together with any moveable property and/or any animal as described above for a period of six months approximately from the actual date of evacuation in each individual case.
					10. Sri Surendra Nath Jain, Sri Narendra Nath Jain. 11. Sri Kanilall Banik. 12. Sri Abinash Chandra Chatterjee and others. Owner Grammo Cycle Stores. 13. Estate Kishori Mohan Banerjee & Bros.	

S.O. 588(E).—Whereas the Central Government is of the opinion that for facilitating the construction of Metro Railway at Calcutta, it is necessary to direct temporary evacuation of all buildings, described in the schedule below, which are above or within 20 metres on either side of the metro alignment, it is hereby directed that the persons, living in the premises mentioned in the schedule below along with their family and dependents, as residing in these premises, together with any moveable property or animal that may be in their custody, control, or possession shall evacuate the said building.

Arrangement has been made to provide the affected persons with such temporary alternative accommodation, free of cost, as considered suitable by the Central Government or to pay an amount which in its opinion is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

Such evacuation shall be done by every affected person within thirty days from the date of receipt of intimation sent to him by the Executive Engineer CS-4, Metro Railway, who is the authorised representative of the General Manager Metro Railway for this purpose :—

- for taking over temporarily a specific temporary alternative accommodation free of cost from the Metro Railway, Calcutta, or
- for presenting himself to receive from the Metro Railway, Calcutta a specific amount, which in the opinion Central Government is sufficient, to procure a temporary alternative accommodation.

#### SCHEDULE

Building/Premises No.	Name of the affected persons	Directions
14. 22, R.G. Kar Road	1. Sri Satish Chandra Samanta, Owner of Samanta & Co.	Evacuation of all persons together with

[Case No. 83/MTP/C/LA/14],

HIMMAT SINGH, Secy. Railway Board  
Ex-Officio Joint Secy.